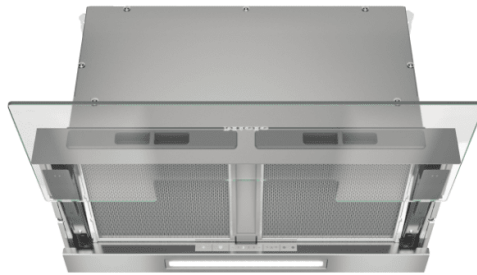


Uputstvo za upotrebu

MIELE aspirator DAS 4640

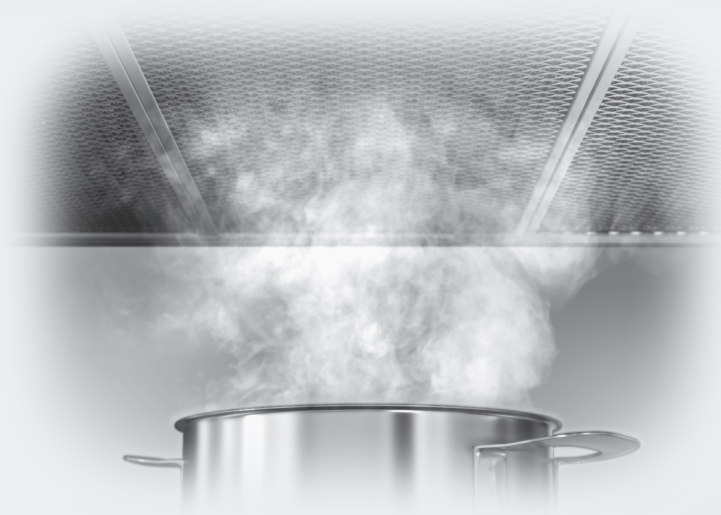


Tehnoteka je online destinacija za upoređivanje cena i karakteristika bele tehnike, potrošačke elektronike i IT uređaja kod trgovinskih lanaca i internet prodavnica u Srbiji. Naša stranica vam omogućava da istražite najnovije informacije, detaljne karakteristike i konkurentne cene proizvoda.

Posetite nas i uživajte u ekskluzivnom iskustvu pametne kupovine klikom na link:

<https://tehnoteka.rs/p/miele-aspirator-das-4640-akcija-cena/>

Uputstvo za upotrebu i montažu Aspirator



Pročitajte **obavezno** ovo uputstvo za upotrebu i montažu pre instalacije i puštanja u rad. Tako ćete zaštititi sebe i izbeći oštećenja.

Sadržaj

Sigurnosna uputstva i upozorenja	4
Vaš doprinos zaštiti životne sredine	11
Pregled aspiratora	12
Opis funkcija	14
Prvo puštanje u rad	15
Biranje sistema sa odvodom vazduha ili sistema sa recirkulacijom vazduha	15
Podešavanje Miele@home	15
Sprovođenje funkcije Scan & Connect	16
Odvajljivanje WLAN-a (vraćanje na fabrička podešavanja)	16
Podešavanje funkcije Con@ctivity	17
Con@ctivity preko kućne WLAN-mreže (Con@ctivity 3.0)	17
Con@ctivity preko direktne WLAN-veze (Con@ctivity 3.0)	17
Ponoviti povezivanje	18
Rukovanje (automatski rad)	19
Kuvanje pomoću funkcije Con@ctivity (automatski rad)	19
Postupak prženja	19
Privremeno napuštanje automatskog rada	20
Vraćanje na automatski rad	20
Rukovanje (ručno upravljanje)	21
Kuvanje bez funkcije Con@ctivity (ručno upravljanje)	21
Uključivanje ventilatora	21
Biranje stepena snage	21
Biranje vremena naknadnog rada	21
Isključivanje ventilatora	22
Uključivanje/isključivanje/regulisanje intenziteta osvetljenja površine za kuva- nje	22
Powermanagement	22
Sigurnosno isključivanje	22
Saveti za uštedu energije	23
Izmena podešavanja	24
Promena stanja brojača radnih sati za filter za masnoću	24
Promena ili deaktiviranje stanja brojača radnih sati za filtere za mirise	24
Deaktiviranje funkcije Powermanagement	25
Čišćenje i održavanje	26
Kućište	26
Brojač radnih sati	27
Čitanje stanja brojača radnih sati	27
Filteri za masnoću	27
Zamena filtera za masnoću	29

Filteri za mirise	29
Resetovanje brojača radnih sati za filter za mirise	30
Odstranjivanje filtera za mirise	30
Filteri za mirise koji se regenerišu	30
Servisna služba	31
Kontakt za prijavu smetnji	31
Pozicija natpisne pločice sa oznakom tipa	31
Garancija	31
Autorska prava i licence	31
Instalacija	32
Pre instalacije	32
Preporuke za montažu	32
Instalacioni materijal	32
Instalacioni materijal za sistem sa kruženjem vazduha	33
Dodatni instalacioni materijal	33
Dimenzije uređaja	34
Rastojanje između polja za kuvanje i aspiratora (S)	36
Odvod vazduha	37
Nepovratna klapna	37
Kondenzat	38
Prigušivač zvuka	38
Električni priključak	39
Tehnički podaci	40
Pribor koji se naknadno kupuje za sistem sa kruženjem vazduha	40
Izjava o usklađenosti	40

Sigurnosna uputstva i upozorenja

Ovaj aspirator odgovara propisanim sigurnosnim odredbama. Neadekvatna upotreba međutim može da dovede do povreda kod osoba i oštećenja stvari.

Pažljivo pročitajte ovo uputstvo za upotrebu i montažu pre nego što aspirator pustite u rad. Ono sadrži važna uputstva za montažu, bezbednost, upotrebu i održavanje uređaja. Tako ćete zaštititi sebe i izbeći oštećenja na aspiratoru.

Prema standardu IEC 60335-1 Miele izričito ukazuje na to da se obavezno pročitaju i slede poglavlje o instalaciji uređaja, kao i sigurnosna uputstva i upozorenja.

Firma Miele ne može da bude odgovorna za oštećenja koja su nastala zbog nepoštovanja ovih uputstava.

Sačuvajte ovo uputstvo za upotrebu i montažu i prosledite ga eventualnom budućem vlasniku ovog uređaja.

Namenska upotreba

► Ovaj aspirator je namenjen za upotrebu u domaćinstvu i u sredini sličnoj domaćinstvu.

► Ovaj aspirator nije predviđen za upotrebu napolju.

► Koristite aspirator isključivo u uslovima uobičajenim za domaćinstvo za usisavanje i pročišćavanje kuhinjskih isparenja, koja nastanu prilikom pripremanja jela.

Svi ostali načini upotrebe nisu dozvoljeni.

► Osobe, koje zbog svog fizičkog ili mentalnog stanja ili zbog svog neiskustva ili neznanja nisu u stanju da bezbedno rukuju ovim aspiratorom, ne smeju da ga koriste bez nadzora.

Ove osobe smeju da koriste aspirator bez nadzora, samo ako im je objašnjeno kako mogu bezbedno da rukuju njim. One moraju da prepoznaju moguće opasnosti zbog pogrešnog rukovanja.

Deca u domaćinstvu

- ▶ Decu koja imaju manje od 8 godina ne smete da puštate blizu aspiratora, osim ako ih stalno nadgledate.
- ▶ Deca koja imaju više od 8 godina smeju da koriste aspirator bez nadzora, samo ako im je objašnjeno kako mogu bezbedno da rukuju njime. Deca moraju biti u mogućnosti da prepoznaju i razumeju moguće opasnosti zbog pogrešnog rukovanja.
- ▶ Deca ne smeju da čiste ili održavaju aspirator bez nadzora.
- ▶ Nadgledajte decu, koja se zadržavaju u blizini aspiratora. Nikada nemojte da dozvolite deci da se igraju uređajem.
- ▶ Svetlo za osvetljenje površine za kuvanje je veoma intenzivno. Vodite računa da naročito bebe ne gledaju direktno u sijalice.
- ▶ Opasnost od gušenja! Prilikom igre deca bi mogla da se obmotaju materijalom za pakovanje (npr. folijom) ili da ga stave preko glave i da se uguše. Čuvajte materijal za pakovanje van dohvata dece.

Tehnička bezbednost

- ▶ Zbog nepravilne instalacije i održavanja ili popravki, za korisnika može nastati velika opasnost. Instalacione radove i radove na održavanju ili opravke smeju da vrše samo stručna lica koje je ovlastila firma Miele.
- ▶ Oštećenja na aspiratoru bi mogla da ugroze Vašu bezbednost. Prekontrolišite da li na njemu ima vidljivih oštećenja. Nikada ne uključujte oštećeni aspirator.
- ▶ Za električnu bezbednost aspiratora se garantuje samo ako je on priključen na propisno instaliran sistem sa zaštitnim provodnikom. Veoma je važno da postoji ovaj osnovni preduslov za bezbednost. U slučaju nedoumice Vaše kućne instalacije treba da prekontroliše stručni električar.
- ▶ Višestruke utičnice ili produžni kablovi ne garantuju potrebnu bezbednost (opasnost od požara). Ne priključujte aspirator na električnu mrežu na ovaj način.

Sigurnosna uputstva i upozorenja

► Moguć je povremeni ili neprekidni režim rada u sistemu za snabdevanje energijom koji je nezavisan ili nije sinhronizovan sa mrežom (kao što su npr. izolovane mreže, rezervni sistemi). Preduslov za rad je da sistem za snabdevanje energijom bude u skladu sa specifikacijama standarda EN 50160 ili sličnim.

Mere zaštite koje su predviđene u kućnoj instalaciji i u ovom proizvodu kompanije Miele po svojoj funkciji i načinu rada takođe moraju biti osigurane u izolovanim uslovima rada ili u režimu rada koji nije sinhronizovan sa mrežom ili moraju biti zamenjene ekvivalentnim merama u instalaciji. Kao što je, na primer, opisano u aktuelnom izdanju VDE-AR-E 2510-2.

► Podaci o priključku (frekvencija i napon) na natpisnoj pločici aspiratora moraju obavezno da se podudaraju sa podacima za električnu mrežu kako ne bi došlo do oštećenja na aspiratoru.

Pre priključenja uporedite podatke o priključku. U slučaju nedoumice se raspitajte kod električara.

► Aspirator upotrebljavajte samo ako je montiran, da bi se osigurala bezbedna funkcija uređaja.

► Ovaj aspirator ne sme da se koristi na nestacioniranim mestima (npr. na brodovima).

► Dodirivanje priključaka pod naponom, kao i promene na električnim i mehaničkim delovima su opasni za Vas i mogu da prouzrokuju smetnje u funkciji aspiratora.

Kućište aspiratora otvarajte samo ukoliko je to opisano u delu koji se odnosi na montažu i čišćenje. Nikada ne otvarajte ostale delove kućišta.

► Prilikom instaliranja i održavanja kao i popravki aspirator mora da bude isključen iz električne mreže. On je isključen iz struje samo kada je ispunjen neki od sledećih uslova:

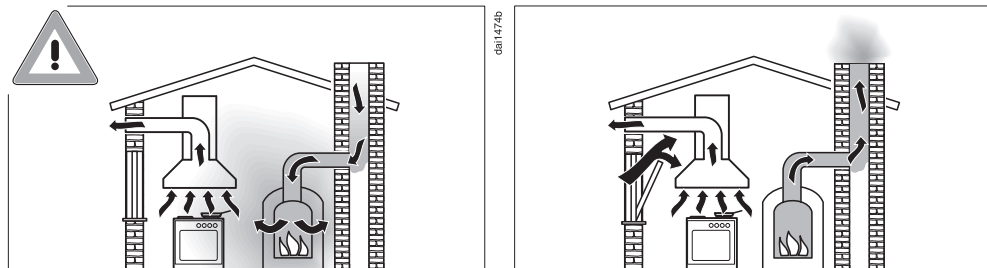
- osigurači u električnoj instalaciji su isključeni ili
- navojni ulošci osigurača u električnoj instalaciji su sasvim odvrnuti ili
- mrežni utikač (ako postoji) je izvučen iz utičnice. Pri tom ne vucite priključni provodnik, već sam utikač.

► Prava iz garancije se gube ukoliko bi aspirator popravljao servis koji nije ovlastila firma Miele.

► Oštećeni priključni provodnik smeju da zamene samo kvalifikovani stručnjaci.

► Sijalice osvetljenja su fiksno instalirane. Zamenu sme da vrši isključivo stručno lice koje je ovlastila firma Miele ili Miele servis.

Istovremeni rad sa uređajem za loženje koji zavisi od vazduha u prostoriji



⚠ Opasnost od trovanja gasovima koji nastaju sagorevanjem. Prilikom istovremenog korišćenja aspiratora i uređaja za loženje koji zavisi od vazduha u prostoriji, u istoj prostoriji ili sistemu provetranja potreban je maksimalni oprez.

Uređaji za loženje koji zavise od vazduha u prostoriji uzimaju vazduh za sagorevanje iz prostorije gde su postavljeni i sprovode otpadne gasove napolje kroz sistem otpadnih gasova (npr. kamin). To su npr. uređaji za grejanje na gas, ulje, drva ili ugalj, protočni bojleri, uređaji za grejanje vode, ploče za kuvanje ili rerne.

Aspirator uzima vazduh iz kuhinje i okolnih prostorija. To važi za sledeće načine rada:

- sistem za odvod vazduha,
- sistem sa kruženjem vazduha sa kutijom za kruženje vazduha koja se nalazi izvan prostorije.

Bez dovoljnog dovoda vazduha nastaje potpritisak. Uređaj za loženje dobija premalo vazduha za sagorevanje. Sagorevanje je smanjeno.

Otrovni gasovi od sagorevanja bi mogli da se vrate iz dimnjaka ili odvodnog otvora u stambene prostorije.

Postoji opasnost po život.

Sigurnosna uputstva i upozorenja

Bezopasno korišćenje uređaja je moguće, ako se prilikom istovremenog rada aspiratora i uređaja za loženje koji zavisi od vazduha u prostoriji, u sistemu provetravanja ili u prostoriji dostigne potpritisak od najviše 4 Pa (0,04 mbar) i tako izbegne povratno usisavanje otpadnih gasova iz uređaja za loženje.

To može da se postigne, ako kroz otvore koji se ne zatvaraju, npr. vrata ili prozore, može da struji vazduh koji je potreban za sagorevanje. Pri tom treba obratiti pažnju na dovoljan poprečni presek otvora za dovod vazduha. Sama zidna kutija za dovod / odvod vazduha ne obezbeđuje po pravilu dovoljno snabdevanje vazduhom.

Prilikom procene mora uvek da se uzme u obzir celokupni sistem provetravanja u stanu. Zbog toga se posavetujte sa nadležnim odžačarem.

Ako se aspirator koristi u sistemu sa kruženjem vazduha, pri čemu se vazduh vraća u prostoriju gde je aspirator postavljen, može istovremeno slobodno da radi i uređaj za loženje koji zavisi od vazduha u prostoriji.

Pravilna upotreba

► Zbog otvorenog plamena postoji opasnost od požara.

Nikada ne radite sa otvorenim plamenom ispod aspiratora. Tako je npr. zabranjeno flambiranje i pečenje na roštilju sa otvorenim plamenom. Uključen aspirator uvlači plamen u filter. Nataložena kuhinjska masnoća može da se zapali.

► Kondenzovana voda može da prouzrokuje oštećenja zbog korozije na aspiratoru.

Uključite aspirator uvek kada koristite uređaj za kuvanje da se na njemu ne bi sakupljala kondenzovana voda.

► Pregrejana ulja i masnoće mogu da se zapale i da na taj način zapale i aspirator.

Nadgledajte lonce, tiganje i friteze, kada radite s uljima i masnoćama. I pečenje na električnim roštiljima mora stalno da bude pod kontrolom.

► Naslage masnoće i prljavštine štetno utiču na funkcionisanje aspiratora.

Nikada ne upotrebljavajte aspirator bez filtera za masnoću da biste obezbedili čišćenje isparenja od kuvanja.

- ▶ Vodite računa o tome, da se aspirator jako zagreva tokom kuvanja zbog sve veće toplote.
Kućište i filtere za masnoću dodirujte tek kada se aspirator bude ohladio.

Stručna instalacija

- ▶ Obratite pažnju na podatke proizvođača Vašeg uređaja za kuvanje i da li je dozvoljeno njegovo korišćenje u kombinaciji sa aspiratorom.
- ▶ Aspirator ne sme da bude montiran iznad uređaja za loženje koji koriste čvrsta goriva.
- ▶ Aspirator se ne sme montirati iznad plinske ploče za kuvanje.
- ▶ Ukoliko je rastojanje između uređaja za kuvanje i aspiratora nedovoljno, može doći do oštećenja aspiratora.
Ukoliko proizvođač uređaja za kuvanje nije propisao veća sigurnosna rastojanja, između uređaja za kuvanje i donje ivice aspiratora treba se pridržavati rastojanja koja su navedena u poglavlju „Instalacija“.
Ako ispod aspiratora treba da se koristi više različitih uređaja za kuvanje, za koje važe različita sigurnosna rastojanja, treba izabrati najveće navedeno sigurnosno rastojanje.
- ▶ Za pričvršćivanje aspiratora treba obratiti pažnju na podatke u poglavlju „Instalacija“.
- ▶ Delovi mogu imati oštre ivice i dovesti do povreda.
Prilikom montaže nosite rukavice koje će pružiti zaštitu od posekotine.
- ▶ Za polaganje odvoda za vazduh se smeju koristiti samo cevi ili creva od nezapaljivog materijala. Ona se mogu nabaviti u specijalizovanoj prodavnici ili kod servisne službe.
- ▶ Odvod vazduha ne sme da se sprovodi ni u dimnjak koji se koristi za odvod dima ili otpadnih gasova ni kroz okno koje služi za odvođenje vazduha iz prostorija gde su postavljena ložišta.
- ▶ Ako odlazni vazduh treba da prolazi kroz dimnjak za sprovođenje dima ili otpadnih gasova koji nije korišćen, onda treba da ispoštujete zakonske propise.

Čišćenje i održavanje

- ▶ Postoji opasnost od požara ako čišćenje nije izvršeno prema instrukcijama iz uputstva za upotrebu.
- ▶ Para iz uređaja za čišćenje uz pomoć pare može da dospe do delova koji su pod naponom i da izazove kratki spoj.
Za čišćenje aspiratora ni u kom slučaju ne koristite uređaj za čišćenje uz pomoć pare.

Dodatna oprema i rezervni delovi

- ▶ Koristite isključivo Miele originalni pribor. Ukoliko se dograđuju ili ugrađuju drugi delovi, gube se prava iz garancije, jemstvo i/ili odgovornost za uređaj.
- ▶ Firma Miele garantuje samo za originalne rezervne delove da će ispuniti zahteve o bezbednosti. Zamena neispravnih delova se sme vršiti samo ekvivalentnim delovima.
- ▶ Firma Miele Vam daje 15-godišnju, a najmanje 10-godišnju garanciju, na dostavljanje funkcionalnih rezervnih delova nakon prestanka proizvodnje serije Vašeg aspiratora.

Odlaganje ambalaže

Ambalaža služi za rukovanje i štiti uređaj od oštećenja tokom transporta. Ambalažni materijali su odabrani sa stanovišta ekološke kompatibilnosti i tehnike odlaganja otpada i generalno se mogu reciklirati.

Recikliranjem ambalaže štede se sirovine. Koristite mesta za sakupljanje reciklabilnih materijala i opcije povrata za specifične materijale. Vaša Miele servisna služba će uzeti transportno pakovanje.

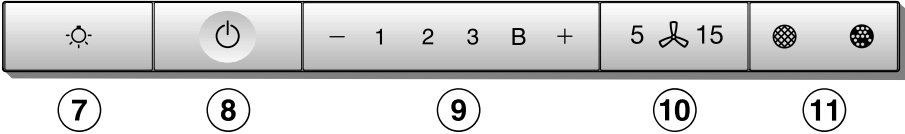
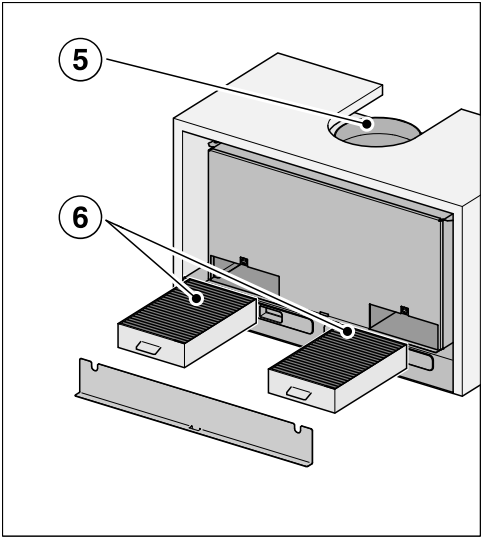
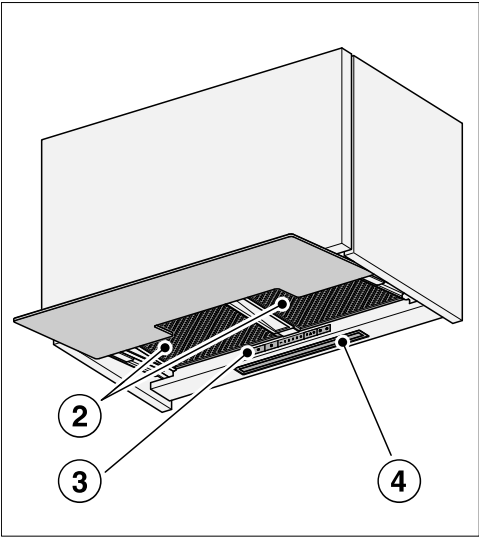
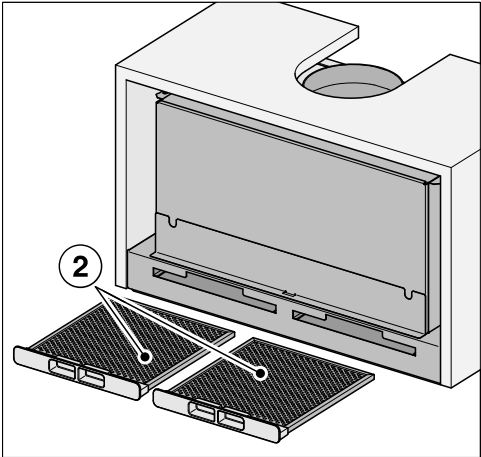
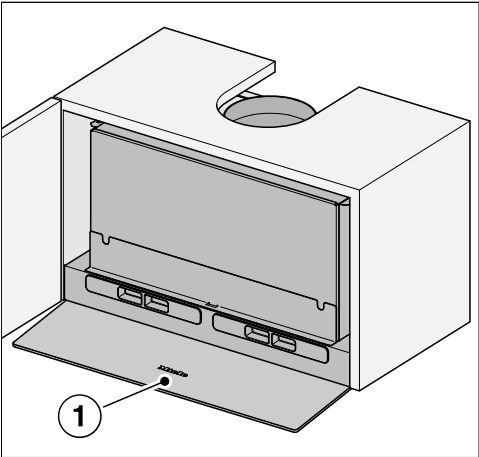
Odlaganje starog uređaja

Električni i elektronski uređaji sadrže različite vredne materijale. Oni sadrže i određene supstance, smeše i komponente koje su bile neophodne za njihovo funkcionisanje i bezbednost. U kućnom otpadu, kao i prilikom nestručnog tretmana, one mogu imati štetan uticaj na ljudsko zdravlje i životnu sredinu. Zato nikada ne odlažite Vaš stari uređaj u kućni otpad.



Umesto toga koristite zvanična, uređena mesta za besplatno sakupljanje i preuzimanje, kao i recikliranje električnih i elektronskih uređaja u opštini, kod prodavaca ili firme Miele. Vi ste po zakonu lično odgovorni za brisanje eventualnih ličnih podataka na starom uređaju koji se odlaže. Zakonski ste u obavezi da uklonite iskorišćene baterije i akumulatore, kao i lampe, koji se mogu ukloniti bez uništavanja. Odnosite ih na odgovarajuće mesto za sakupljanje otpada gde se mogu besplatno odložiti. Pobrinite se da Vaš stari uređaj do uklanjanja čuvate tako da bude osiguran od pristupa dece.

Pregled aspiratora



- ① Usmerivač pare na izvlačenje
- ② Filteri za masnoću
- ③ Elementi za rukovanje
- ④ Osvetljenje površine za kuvanje
- ⑤ Nastavak za odvod vazduha
- ⑥ Filter za mirise
Jednokratni ili regeneracioni filteri za mirise
Pribor koji se naknadno kupuje za sistem sa kruženjem vazduha
- ⑦ Taster za uključivanje i isključivanje i za regulisanje intenziteta osvetljenja površine za kuvanje
- ⑧ Taster za uključivanje i isključivanje ventilatora
- ⑨ Tasteri za podešavanje snage ventilatora
- ⑩ Taster za funkciju naknadnog rada
- ⑪ Taster za brojače radnih sati

Opis funkcija

Zavisno od modela aspiratora moguće su sledeće funkcije:

Sistem za odvod vazduha



daif094a

Usisani vazduh se pročisti kroz filtere za masnoću i sprovede napolje iz zgrade.

Sistem sa kruženjem vazduha

(samo sa setom za prepravku i filterom za mirise kao priborom koji može da se kupi naknadno, vidi „Tehnički podaci“)



daif094b

Usisani vazduh se pročisti kroz filtere za masnoću i dodatno kroz filtere za mirise. Vazduh se potom vraća u kuhinju.

Ventilacija kuhinje

Pobrinite se da kuhinja bude dobro pro-
vetrena dok radi aspirator.

Kod sistema sa odvodom vazduha efika-
snost aspiratora se poboljšava dolaznim
vazduhom.

Kod sistema sa kruženjem vazduha vla-
ga koja nastane prilikom kuvanja ostaje
u kuhinji. Provetravanje pomaže da se
odvede vlaga.

Biranje sistema sa odvodom vazduha ili sistema sa recirkulacijom vazduha

Ovaj aspirator je pogodan za sistem sa odvodom vazduha i sistem sa recirkulacijom vazduha. Snaga ventilatora se podešava prema odabranom načinu rada. Fabrički je podešen sistem sa recirkulacijom vazduha. Aspirator morate da prepravite za način rada sa odvodom vazduha.

Prebacivanje na sistem sa odvodom vazduha vrši se deaktiviranjem brojača radnih sati za filter/filtere za miris.

- Isključite ventilator i osvetljenje.
- Istovremeno pritisnite taster „+“ i taster za radne sate  .

Simbol filtera za mirise  i indikator stepena snage ventilatora trepere.

- Pritisnite taster „+“, dok ne zatreperi indikator **B**.
- Potvrdite ovaj postupak pritiskanjem tastera za radne sate  .

Sve kontrolne lampice se gase.

Podešen je sistem sa odvodom vazduha.

Ukoliko ovo ne potvrdite u roku od 4 minuta, zadržava se staro podešavanje.

Podešavanje Miele@home

Pretpostavka:

- WLAN mreža
- aplikacija Miele
- Miele korisnički nalog. Korisnički nalog možete da kreirate putem aplikacije Miele.

Vaš aspirator je opremljen integrisanim WLAN modulom. Povežite aspirator sa kućnom WLAN mrežom. Zatim možete rukovati aspiratorom uz pomoć aplikacije Miele.

Ukoliko je Vaša Miele ploča za kuvanje takođe povezana u kućnu WLAN-mrežu, možete da koristite automatsko upravljanje aspiratorom pomoću funkcije Con@ctivity.

Obezbedite da na mestu postavljanja Vašeg aspiratora signal Vaše WLAN mreže bude dovoljno jak.

Raspoloživost Miele@home

Korišćenje aplikacije Miele zavisi od raspoloživosti servisa Miele@home u Vašoj zemlji.

Servis Miele@home nije raspoloživ u svakoj zemlji.

Informacije o raspoloživosti naći ćete na internet strani www.miele.com.

Prvo puštanje u rad

Sprovođenje funkcije Scan & Connect

- Skenirajte QR kôd.

Ako ste instalirali Miele aplikaciju i imate korisnički nalog, odmah ćete biti usmereni na umrežavanje.

Ako još uvek niste instalirali Miele aplikaciju, bićete prebačeni u Apple App Store® ili Google Play Store™.

- Instalirajte Miele aplikaciju i podesite korisnički nalog.

- Ponovo skenirajte QR kôd.

Miele aplikacija vas vodi kroz podešavanje.



das496 DA2XXX-qr-v02

Odjavljivanje WLAN-a (vraćanje na fabrička podešavanja)

Da bi se uspostavila nova WLAN-veza, potrebno je najpre prekinuti postojeću WLAN-vezu.

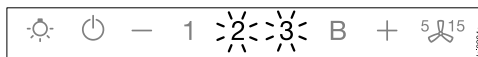
- Isključite aspirator.



- Držite pritisnut taster „—“.



- Istovremeno dodirnite taster za osvetljenje ☀.

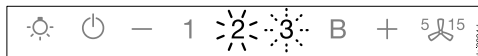


Kod postojeće WLAN-veze neprekidno svetle **2 i 3**.

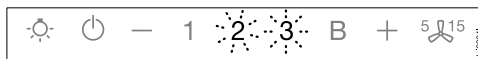
Aspirator će tokom naredna 2 minuta biti spreman za prekid veze.



- Dodirnite taster „—“.



2 neprekidno svetli, a **3** treperi.



Nakon nekoliko sekundi trepere **2 i 3**. Veza je prekinuta.



- Napustite režim za odjavljivanje na aspiratoru pritiskanjem tastera za naknadni rad 5/15.

WLAN-veza je prekinuta. Može da se uspostavi nova veza.

Podešavanje funkcije Con@ctivity

Con@ctivity opisuje direktnu komunikaciju između Miele električne ploče za kuvanje i Miele aspiratora. Ova funkcija dopušta automatsko upravljanje aspiratorom zavisno od statusa rada nezavisne Miele električne ploče za kuvanje.

- Prilikom uključivanja ploče za kuvanje automatski se uključuju osvetljenje površine za kuvanje i posle kraćeg vremena ventilator aspiratora.
- Tokom kuvanja aspirator automatski bira stepen rada ventilatora. Veličina stepena rada ventilatora zavisi od broja uključenih polja za kuvanje i odabranih stepeni snage kuvanja.
- Po završetku kuvanja se ventilator i osvetljenje površine za kuvanje automatski isključuju po isteku zadatog vremena naknadnog rada ventilatora.

Detaljne informacije o ovoj funkciji pročitajte u poglavlju „Rukovanje“.

Con@ctivity preko kućne WLAN-mreže (Con@ctivity 3.0)

Pretpostavka:

- Kućna WLAN mreža
- Miele ploča za kuvanje sa funkcijom WLAN

- Povežite aspirator i Vašu ploču za kuvanje u kućnu WLAN mrežu (vidi odejak „Podešavanje Miele@home“).

Funkcija Con@ctivity se automatski aktivira.

Con@ctivity preko direktne WLAN-veze (Con@ctivity 3.0)

Pretpostavka:

- Miele ploča za kuvanje sa funkcijom WLAN

Ukoliko nemate kućnu mrežu, možete da uspostavite direktnu vezu između ploče za kuvanje i aspiratora.

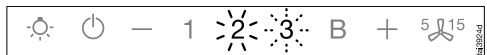
- Isključite aspirator.



- Držite pritisnut taster „+“.



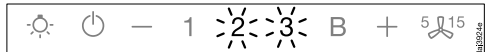
- Istovremeno pritisnite taster „-“.



2 svetli neprekidno, **3** treperi.

Aspirator će tokom naredna 2 minuta biti spreman za povezivanje.

- Pokrenite WLAN-vezu na ploči za kuvanje. Informacije u vezi toga pročitajte u uputstvu za upotrebu ploče za kuvanje.



Nakon izvršenog povezivanja neprekidno svetle **2** i **3**.

Prvo puštanje u rad

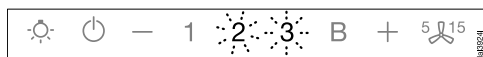


- Napustite režim za povezivanje na aspiratoru pritiskanjem tastera za naknadni rad  ⁵/₁₅.

Funkcija Con@ctivity je sada aktivirana.

Kada postoji direktna WLAN veza, ploča za kuvanje i aspirator ne mogu biti povezani u kućnu mrežu. Ukoliko to budete želeli kasnije, najpre treba razdvojiti direktnu WLAN-vezu između ploče za kuvanje i aspiratora (vidi odeljak „Odjavljivanje WLAN-a“).

Ponoviti povezivanje



Ako povezivanje nije moguće, **2** i **3** trepere ili će proces biti prekinut od strane aspiratora.

- Prekinite vezu na aspiratoru (vidi odeljak „Odjavljivanje sa WLAN-a“) i na ploči za kuvanje.
- Ponovite povezivanje.

Kada je aktivirana funkcija Con@ctivity, aspirator uvek radi automatski (vidi poglavlje „Prvo puštanje u rad“, odeljak „Podešavanje funkcije Con@ctivity“). Ukoliko želite ručno da upravljate aspiratorom, pročitajte poglavlje „Rukovanje (ručno upravljanje)“, odeljak „Kuvanje bez funkcije Con@ctivity“.

Kuvanje pomoću funkcije Con@ctivity (automatski rad)

- Uključite neko polje za kuvanje sa bilo kojim stepenom.

Svetlo na aspiratoru se uključuje.

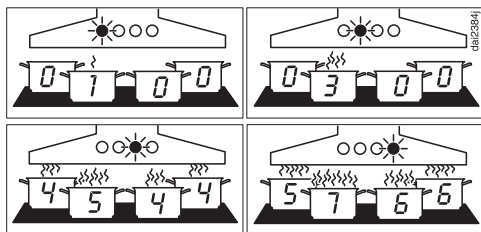
- Izvucite usmerivač pare.

Ventilator se uključuje na stepen 2.

Tokom kuvanja aspirator automatski bira stepen rada ventilatora.

Merodavna je ukupna uključena snaga ploče za kuvanje, dakle broj uključenih polja za kuvanje i jačina odabrane snage kuvanja.

- Ukoliko odaberete veći stepen snage na ploči za kuvanje ili uključite više polja za kuvanje, i aspirator se uključuje na veći stepen snage rada ventilatora.
- Ako smanjite stepen snage rada ploče za kuvanje ili isključite polja za kuvanje, prilagođava se i stepen snage rada ventilatora.



Primeri za stepene snage ventilatora 1 do 6

Vreme reakcije

Aspirator reaguje sa zakašnjenjem. Time se uzima u obzir, da promenom stepena snage na ploči za kuvanje neće neposredno doći do stvaranja manje ili više pare od kuvanja.

Pošto ploča za kuvanje šalje u intervalima informacije aspiratoru, može i zbog toga doći do zakašnjenja.

Reakcija sledi u roku od nekoliko sekundi ili nekoliko minuta.

Postupak prženja

- Pre prženja npr. radi zagrevanja posude za kuvanje Vi uključite ploču za kuvanje na maksimalni stepen. Otprilike 10 sekundi do 4 minuta nakon toga prebacite na manji stepen (60 sekundi do 5 minuta kod Highlight-ploče za kuvanje).

Aspirator prepoznaje postupak prženja.

Aspirator se uključuje i prelazi posle ponovnog uključivanja ploče za kuvanje na stepen rada ventilatora 3 i ostaje na tom stepenu rada ventilatora oko 5 minuta.

Potom funkcija Con@ctivity ponovo određuje stepen rada ventilatora.

Vi možete i ranije da ručno odaberete drugi stepen rada ventilatora.

Rukovanje (automatski rad)

Isključivanje

- Isključite sva polja za kuvanje.

Ventilator aspiratora postepeno smanjuje snagu rada tokom narednih minuta i konačno se isključuje.

Na taj način će vazduh u kuhinji biti očišćen od zaostale pare i mirisa.

- Sa Booster stepena ventilator se odmah uključuje na stepen 3.
- Ako ventilator radi na stepenu 3, posle oko 1 minuta se smanjuje na stepen 2.
- Sa stepena 2 se posle 2 minuta smanjuje na stepen 1.
- Nakon 2 minuta na stepenu 1 ventilator se isključuje.
- Nakon dodatnih 30 sekundi osvetljenje površine za kuvanje se isključuje.

Postupak kuvanja je završen.

Ukoliko usmerivač pare ostane izvučen, prilikom sledećeg uključivanja ploče za kuvanje aspirator se automatski ponovo uključuje:

Nekoliko sekundi posle uključivanja ploče za kuvanje uključuje se ventilator, najpre kratko na stepen **2**, potom odmah na stepen **1**. Dalji rad uređaja odvija se automatski.

Privremeno napuštanje automatskog rada

Tokom kuvanja ćete privremeno napustiti automatski rad na sledeći način:

- Ručno odaberite drugi stepen rada ventilatora, ili
- Ručno isključite aspirator, ili
- Aktivirajte funkciju naknadnog rada  aspiratora. Ventilator se isključuje nakon odabranog vremena naknadnog rada, svetlo ostaje uključeno.

Funkcijama aspiratora može sada ručno da se upravlja (vidi poglavlje „Rukovanje (Ručno upravljanje)“).

Vraćanje na automatski rad

Aspirator se ponovo vraća na automatski rad na sledeći način:

- Nakon ručnog biranja stepena rada ventilatora aspiratorom se ne rukuje oko 5 minuta, ili
- Ručno odabrani stepen rada ventilatora ponovo odgovara automatskom, ili
- Ventilator aspiratora i ploča za kuvanje su bili isključeni bar 30 sekundi. Prilikom sledećeg uključivanja ploče za kuvanje ponovo se pokreće automatski rad.

Takođe imate mogućnost da ručno upravljate aspiratorom za kompletan postupak kuvanja.

- Uključite ventilator aspiratora **pre** ploče za kuvanje.

Ukoliko su nakon postupka kuvanja aspirator i ploča za kuvanje bili isključeni bar 30 sekundi, prilikom sledećeg uključivanja ploče za kuvanje ponovo se pokreće automatski rad.

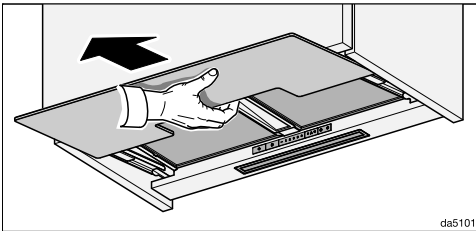
Kuvanje bez funkcije Con@ctivity (ručno upravljanje)

Aspiratorom treba ručno upravljati pod sledećim uslovima:

- Funkcija Con@ctivity nije aktivirana.
- Privremeno ste deaktivirali funkciju Con@ctivity (vidi poglavlje „Rukovanje (automatski rad)“, odeljak „Privremeno napuštanje automatskog rada“).

Uključivanje ventilatora

Uključite ventilator čim počnete da kuvate. Kuhinjska isparenja će tada biti usisavana od početka.



- Izvucite usmerivač pare. Da biste postigli optimalno usisavanje i nizak nivo buke, potpuno izvucite usmerivač pare.

Ventilator se uključuje na stepen **2**.

Biranje stepena snage

Za manju do veće količine isparenja i mirisa prilikom kuvanja Vam stoje na raspolaganju stepeni snage **1** do **3**.

Ako privremeno nastane veoma mnogo pare i mirisa, npr. prilikom prženja, odaberite stepen **B** kao Booster stepen.

- Pritiskanjem tastera „-“ ili „+“ odaberite željeni stepen snage.

Uključivanje Booster stepena

Ako je aktivirana funkcija Powermanagement (prethodno podešena), ventilator se nakon 5 minuta automatski uključuje na stepen **3**.

Biranje vremena naknadnog rada

Posle završetka kuvanja ostavite ventilator da radi još nekoliko minuta. Vazduh u kuhinji se čisti od zaostale pare i mirisa.

Izbegavaju se ostaci u aspiratoru i mirisi koji usled toga nastaju.

Pomoću funkcije naknadnog rada ventilator se automatski isključuje po isteku prethodno odabranog vremena.

- Po završetku kuvanja dok je uključen ventilator pritisnite taster za funkciju naknadnog rada $5 \text{ } \text{15}$

- 1 put: Ventilator se isključuje posle 5 minuta (**5** svetli).
- 2 puta: Ventilator se isključuje posle 15 minuta (**15** svetli).
- Ako ponovo pritisnete taster za naknadni rad $5 \text{ } \text{15}$, ventilator ostaje uključen ($5 \text{ } \text{15}$ se gasi).

Rukovanje (ručno upravljanje)

Isključivanje ventilatora

- Uvucite usmerivač pare.

Prilikom sledećeg izvlačenja usmerivača pare ventilator se ponovo pokreće sa stepenom 2.

- Ili isključite ventilator uz pomoć tastera za uključivanje/isključivanje .

Simbol  se gasi.

Uključivanje/isključivanje/regulisanje intenziteta osvetljenja površine za kuvanje

- Izvlačenjem i vraćanjem usmerivača pare ili pritiskom na taster za osvetljenje  možete da uključite i isključite osvetljenje površine za kuvanje.

Prilikom uključivanja osvetljenje se uključuje na maksimalnu jačinu svetla.

- Dok je uključeno svetlo, držite pritisnut taster za osvetljenje . Jačina svetla se smanjuje dok ne otpustite taster.
- Ako ponovo držite taster za osvetljenje  pritisnut, jačina svetla se ponovo povećava dok ne otpustite taster.

Powermanagement

Aspirator poseduje funkciju Powermanagement. Funkcija Powermanagement služi za uštedu energije. Ona vodi računa da se snaga ventilatora automatski smanji na manji stepen i isključi osvetljenje.

- Ako odaberete Booster stepen ventilatora, nakon 5 minuta se automatski prebaci na stepen 3.
- Sa stepena snage ventilatora 3, 2 ili 1 posle 2 sata smanjuje se za jedan stepen a zatim isključuje u intervalima od 30 minuta.
- Uključeno osvetljenje površine za kuvanje se automatski isključuje nakon 12 sati.

Sigurnosno isključivanje

Ukoliko je funkcija Powermanagement deaktivirana, uključeni aspirator se automatski isključuje posle 12 sati (ventilator i osvetljenje površine za kuvanje).

- Za ponovno uključivanje pritisnite taster za uključivanje/isključivanje  ili taster za osvetljenje .

Ovaj aspirator radi veoma efikasno i štedi energiju. Sledeće mere Vas podržavaju u štedljivom korišćenju:

- U toku kuvanja obezbedite dobro provetranje kuhinje. Ukoliko tokom rada sistema za odvod vazduha ne dotiče dovoljno vazduha, aspirator ne radi efikasno i stvara se povećana buka prilikom rada uređaja.
- Kuvajte na što manjem stepenu snage. Manje isparenja znači manji stepen snage u radu aspiratora a time i manju potrošnju energije.
- Redovno čistite ili zamenjujte filtere. Jako zaprljani filteri umanjuju učinak, povećavaju opasnost od požara i predstavljaju higijenski rizik.
- Koristite funkciju Con@ctivity. Aspirator se automatski uključuje i isključuje. Aspirator bira optimalni stepen snage za postupak kuvanja i tako utiče na manju potrošnju energije.
- Ako ručno upravljate aspiratorom, obratite pažnju na sledeće:
 - Proverite odabrani stepen snage na aspiratoru. Uglavnom je dovoljan manji stepen snage. Booster stepen koristite samo kada je to potrebno.
 - Ako se stvaraju jaka isparenja, na vreme uključite veći stepen rada. To je efikasnije nego da dužim radom aspiratora pokušavate da izvučete isparenja koja su se već proširila po kuhinji.
 - Vodite računa da nakon kuvanja ponovo isključite aspirator. Ukoliko po završetku kuvanja vazduh u kuhinji treba još očistiti od zaostalih isparenja i mirisa, koristite funkciju naknadnog rada. Ventilator se automatski isključuje po isteku odabranog vremena naknadnog rada.

Izmena podešavanja

Promena stanja brojača radnih sati za filter za masnoću

Brojač radnih sati možete da prilagodite Vašim navikama prilikom kuvanja.

Fabrički je podešen interval čišćenja od 30 sati.

- Kraće vreme od 20 sati se preporučuje ako puno pečete i pržite.
- Čak i ako kuvate samo povremeno, preporučuje se kratki interval čišćenja. Na taj način će se sprečiti da se stvrdne nakupljena masnoća i oteža čišćenje.
- Duži interval čišćenja od 40 ili 50 sati možete da odaberete ako redovno kuvate sa vrlo malo masnoće.

■ Isključite ventilator i osvetljenje.

■ Istovremeno pritisnite taster za naknadni rad  i taster za radne sate .

Simbol filtera za masnoću  i indikator stepena snage ventilatora trepere.

Indikatori **1** do **B** prikazuju podešeno vreme:

Indikator **1** 20 sati

Indikator **2** 30 sati

Indikator **3** 40 sati

Indikator **B** 50 sati

■ Pritiskanjem tastera „—“ odaberite kraće vreme ili pritiskanjem tastera „+“ duže vreme rada.

■ Potvrdite ovaj postupak pritiskanjem tastera za radne sate .

Sve lampice se gasе.

Ukoliko ovo ne potvrdite u roku od 4 minuta, zadržava se staro podešavanje.

Promena ili deaktiviranje stanja brojača radnih sati za filtere za mirise

Filteri za mirise su potrebni za rad sistema sa kruženjem vazduha.

Brojač radnih sati možete da prilagodite Vašim navikama prilikom kuvanja.

Morate da ga deaktivirate za sistem za odvod vazduha.

Fabrički je podešen interval zamene od 180 sati.

■ Isključite ventilator i osvetljenje.

■ Istovremeno pritisnite taster „+“ i taster za radne sate .

Simbol filtera za mirise  i indikator stepeni snage ventilatora trepere.

Indikatori **1** do **B** prikazuju podešeno vreme:

Indikator **1** 120 sati

Indikator **2** 180 sati

Indikator **3** 240 sati

Indikator **B** je deaktiviran

■ Pritiskanjem tastera „+“ ili „—“ odaberite željeno vreme.

■ Potvrdite ovaj postupak pritiskanjem tastera za radne sate .

Sve kontrolne lampice se gasе.

Ukoliko ovo ne potvrdite u roku od 4 minuta, zadržava se staro podešavanje.

Deaktiviranje funkcije Power-management

Imajte na umu da zbog deaktiviranja može doći do veće potrošnje energije.

Deaktiviranje/aktiviranje funkcije Powermanagement

- Isključite ventilator i osvetljenje.
- Pritisnite taster za naknadni rad ⁵¹⁵ oko 10 sekundi, dok ne zasvetli indikator **1** za stepene rada ventilatora.
- Zatim pritisnite jedan za drugim
 - taster za osvetljenje ,
 - taster „—“ i ponovo
 - taster za osvetljenje .

Ako je funkcija Powermanagement aktivirana, neprekidno svetle indikatori **1** i **B**. Kada je deaktivirana, trepere indikatori **1** i **B**.

- Za deaktiviranje funkcije Powermanagement pritisnite taster „—“.

Indikatori **1** i **B** trepere.

- Radi aktiviranja pritisnite taster „+“.

Indikatori **1** i **B** neprekidno svetle.

- Potvrdite postupak uz pomoć tastera za funkciju naknadnog rada ⁵¹⁵.

Sve kontrolne lampice se gase.

Ukoliko ne potvrdite ovaj postupak u roku od 4 minuta, zadržava se staro podešavanje.

Čišćenje i održavanje

⚠ Isključite aspirator iz električne mreže pre svakog održavanja i nege (vidi poglavlje „Sigurnosna uputstva i upozorenja“).

Kućište

Uopšteno

Površine i elementi za rukovanje mogu da se oštete usled neadekvatnih sredstava za čišćenje.

Ne upotrebljavajte sredstva za čišćenje koja sadrže sodu, kiselinu, hlor ili rastvarače.

Ne upotrebljavajte abrazivna sredstva za čišćenje, kao npr. prašak ili krem za ribanje, sunđere koji grebu, kao npr. sunđere za pranje lonaca ili korišćene sunđere koji još sadrže ostatke sredstava za ribanje

⚠ Vлага u aspiratoru može prouzrokovati oštećenja.

Vodite računa da u aspirator ne prodre vлага.

- Sve površine i elemente za rukovanje čistite samo vlažnim sunđerom, sredstvom za pranje i toplom vodom.
- Zatim te površine obrišite mekom krpom.

Posebne napomene za površine od plemenitog čelika

Ove napomene ne važe za tastere za rukovanje.

Osim opštih napomena je za čišćenje površina od plemenitog čelika pogodno sredstvo za čišćenje plemenitog čelika koje ne grebe.

Da biste sprečili da se uređaj brzo ponovo zaprlja, preporučuje se da ga premažete sredstvom za održavanje plemenitog čelika (može da se nabavi kod firme Miele).

Posebne napomene za elemente za rukovanje

Elementi za rukovanje mogu da se oboje ili promene, ako prljavština duže deluje na njih.

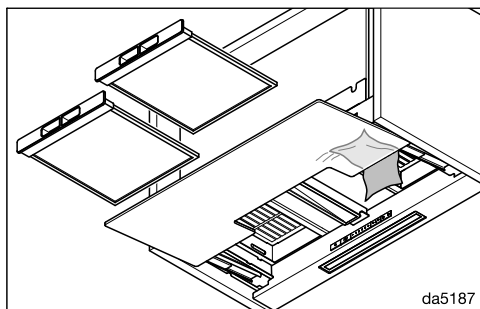
Odmah uklonite prljavštinu.

Površina elemenata za rukovanje može da se ošteti ukoliko je čistite sredstvom za čišćenje plemenitog čelika.

Za čišćenje elemenata za rukovanje nemojte da koristite sredstva za čišćenje plemenitog čelika.

Posebne napomene za staklene površine

- Osim opštih napomena za čišćenje staklenih površina je pogodno standardno sredstvo koje se koristi za pranje stakla.



- Zadnji deo usmerivača pare možete da očistite iznutra. Da biste to učinili, izvucite filtere za masnoću iz uređaja.

Brojač radnih sati

Aspirator memoriše vreme, koliko dugo radi.

Brojači radnih sati signalizuju svetlenjem simbola filtera za masnoću  ili simbola filtera za mirise , kada morate da očistite ili zamenite ove filtere.

Brojač radnih sati možete da prilagodite Vašim navikama prilikom kuvanja (vidi poglavlje „Izmena podešavanja“).

Čitanje stanja brojača radnih sati

Pre isteka vremena rada možete na indikatoru da vidite koliko procenata vremena je već proteklo.

■ Uključite ventilator uz pomoć tastera za uključivanje/isključivanje .

■ Pritisnite i držite pritisnut taster za radne sate  .

- 1 put, za dobijanje podatka o vremenu rada filtera za masnoću. Simbol filtera za masnoću  svetli.

- 2 puta, za dobijanje podatka o vremenu rada filtera za mirise. Simbol filtera za mirise  svetli.

Istovremeno trepere jedan ili više indikatora stepeni snage ventilatora.

Broj indikatora koji trepere navodi u procentima proteklo vreme rada.

Indikator **1** 25 %

Indikatori **1 i 2** 50 %

Indikatori **1 do 3** 75 %

Indikatori **1 do B** 100 %

Prilikom isključivanja aspiratora ili u slučaju nestanka struje protekli radni sati ostanu memorisani.

Filteri za masnoću

 Opasnost od požara

Filteri za masnoću na kojima ima previše masnoće su zapaljivi.

Redovno čistite filtere za masnoću.

Metalni filteri za masnoću u uređaju koji mogu ponovo da se koriste, upijaju čvrste sastojke iz kuhinjske pare (masnoću, prašinu itd.) i tako sprečavaju prljanje aspiratora.

Filtere za masnoću morate redovno da čistite.

Zbog jako zaprljanih filtera za masnoću smanjuje se snaga usisavanja i usled toga se aspirator i kuhinja jako zaprljaju.

Interval čišćenja

Nakupljena masnoća se tokom dužeg perioda stvrdne i otežava čišćenje. Stoga se preporučuje da filtere za masnoću čistite svake 3 – 4 nedelje.

Brojač radnih sati vas paljenjem simbola filtera za masnoću  podseća da redovno čistite filtere za masnoću.

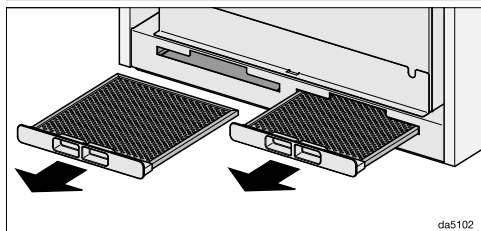
Čišćenje i održavanje

Vađenje filtera za masnoću

⚠ Filter bi mogao da padne prilikom rukovanja.

To može da dovede do oštećenja filtera i uređaja za kuvanje.

Prilikom rukovanja držite filter čvrsto u ruci.



- Izvadite filtere za masnoću iz otvora na prednjoj strani kućišta.

Ručno čišćenje filtera za masnoću

- Filtere za masnoću očistite četkicom za pranje sudova u toploj vodi, u koju ćete dodati blago sredstvo za ručno pranje sudova. Koristite sredstvo za ručno pranje sudova koje nije koncentrovano.

Neadekvatna sredstva za čišćenje

Neodgovarajuća sredstva za čišćenje bi prilikom redovne upotrebe mogla prouzrokovati oštećenja površina filtera. Ne treba upotrebljavati sledeća sredstva za čišćenje:

- sredstva za čišćenje koja rastvaraju kamenac,
- prašak ili kremu za ribanje,
- agresivna univerzalna sredstva za čišćenje i sprejeve za rastvaranje masnoće,
- sprej za rerne.

Čišćenje filtera za masnoću u mašini za pranje sudova

⚠ Opasnost od oštećenja usled previsokih temperatura u mašini za pranje sudova.

Filteri za masnoću mogu postati neupotrebljivi zbog visokih temperatura, npr. zbog deformacije.

Izaberite program koji ne prekoračuje preporučenu temperaturu.

Obratite pažnju na informacije u uputstvu za upotrebu mašine za pranje sudova.

- Ako je moguće, stavite filtere za masnoću uspravno ili nagnuto u donju korpu. Vodite računa da prskalica može slobodno da se kreće.
- Koristite sredstvo za čišćenje u domaćinstvu.
- Izaberite program sa temperaturom od maksimalno 65 °C.

U zavisnosti od sredstva za čišćenje, može doći do trajne promene boje unutrašnjih filterskih površina. To ne utiče na funkciju filtera za masnoću.

Nakon čišćenja

- Posle čišćenja stavite filtere za masnoću da se suše na podlogu koja dobro upija.
- Kada su izvađeni filteri za masnoću očistite i pristupačne delove kućišta od nataložene masnoće. Na taj način ćete sprečiti opasnost od požara.
- Ponovo ubacite filtere za masnoću.

Resetovanje brojača radnih sati za filtere za masnoću

Nakon čišćenja morate da resetujete brojač radnih sati.

- Dok je uključen ventilator pritisnite taster za radne sate  oko 3 sekunde, tako da treperi samo još indikator **1**.

Simbol filtera za masnoću  se gasi.

Ako filtere za masnoću čistite pre isteka radnih sati:

- Pritisnite taster za radne sate  oko 6 sekundi, tako da treperi samo još indikator **1**.

Zamena filtera za masnoću

Redovna upotreba i čišćenje mogu istrošiti površine filtera.

Ako pronađete oštećenja, zamenite filtere za masnoću.

Filtere za masnoću možete da nabavite preko Miele servisne službe (vidi na kraju ovog uputstva za upotrebu) ili Vašeg Miele specijalizovanog prodavca.

Filteri za mirise

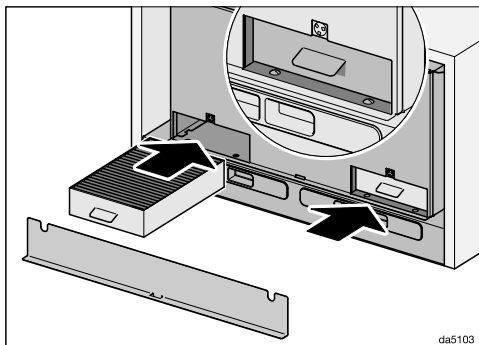
Kod sistema sa kruženjem vazduha osim filtera za masnoću morate da postavite i dva filtera za mirise. Oni upijaju mirisne materije koje nastanu prilikom kuvanja.

Filtere za mirise možete da nabavite preko Miele Webshop-a, Miele servisne službe (vidi na kraju ovog uputstva za upotrebu) ili Vašeg Miele specijalizovanog prodavca.

Oznaku tipa pročitajte u poglavlju „Tehnički podaci“.

Postavljanje/zamena filtera za mirise

Iznad filtera za masnoću se nalaze otvori u koj se ubacuju filteri za mirise.



- Skinite poklopac. Drže ga magneti.
- Izvadite filtere za mirise iz ambalaže.
- Filtere za mirise ubacite u otvore do kraja.
- Vratite poklopac.

Čišćenje i održavanje

Interval zamene

Filtere za mirise zamenite uvek, kada oni više ne upijaju dovoljno mirisne materije, najkasnije svakih 6 meseci.

Brojač radnih sati Vas svetlenjem simbola filtera za mirise  podseća da redovno menjate filtere za mirise.

Resetovanje brojača radnih sati za filter za mirise

Nakon zamene morate da resetujete brojač radnih sati.

- Dok je uključen ventilator pritisnite dva puta taster za radne sate  i držite ga pritisnutog oko 3 sekunde, tako da treperi samo još indikator **1**.

Simbol filtera za mirise  se gasi.

Ako filtere za mirise zamenite **pre** isteka radnih sati:

- Pritisnite dva puta taster za radne sate  i držite ga pritisnutog oko 6 sekundi, tako da treperi samo još indikator **1**.

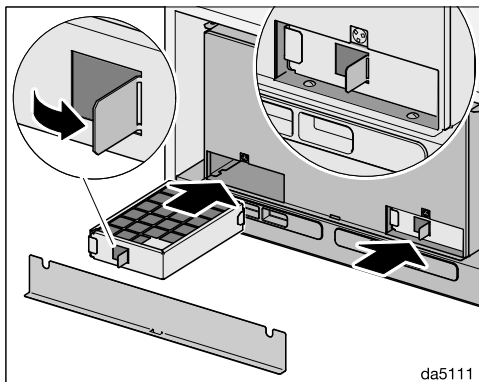
Odstranjivanje filtera za mirise

- Iskorišćene filtere za mirise bacite u kućno smeće.

Filteri za mirise koji se regenerišu

Za ovaj aspirator možete da nabavite filtere za mirise koji se regenerišu. Regeneracijom u rerni možete da ih koristite više puta.

U vezi sa korišćenjem pročitajte odgovarajuće uputstvo za upotrebu.



- Savijte jezičak npr. odvijačem. Filter za mirise se radi vađenja može izvući pomoću jezička.
- Filtere za mirise ubacite u otvore do kraja.
- Vratite poklopac.

Na www.miele.com/service ćete naći informacije o tome kako samostalno da otklonite smetnje, kao i informacije o Miele rezervnim delovima.

Kontakt za prijavu smetnji

U slučaju smetnji koje ne možete da otklonite, obratite se npr. Vašem specijalizovanom Miele prodavcu ili Miele servisu.

Miele servis možete rezervisati putem interneta na <https://www.miele.rs/domacinstvo/servisni-upit-3147.htm>.

Podatke za kontakt Miele servisa ćete naći na kraju ovog dokumenta.

Servisu je potrebna identifikaciona oznaka modela i fabrički broj (fabr./SB/br.). Oba podatka ćete naći na natpisnoj pločici sa oznakom tipa.

Pozicija natpisne pločice sa oznakom tipa

Natpisnu pločicu ćete naći na kućištu kada budete skinuli poklopac za otvore u koje se stavljaju filteri za mirise.

Garancija

Garantni rok iznosi 2 godine.

Ostale informacije ćete naći u priloženim uslovima garancije.

Autorska prava i licence

Za rukovanje i upravljanje komunikacionim modulom, Miele koristi sopstveni ili softver trećih lica za koji ne važe takozvani uslovi licenciranja otvorenog koda. Ovaj softver/softverske komponente su zaštićeni autorskim pravom. Autorska prava firme Miele i trećih lica se moraju poštovati.

Pored toga, komunikacioni modul koji je integrisan u uređaj sadrži softverske komponente koje se distribuiraju pod uslovima licence otvorenog koda. Sadržane komponente otvorenog koda, uključujući pripadajuće napomene o autorskim pravima, kopije trenutno važećih uslova licence, kao i eventualne dodatne informacije, mogu da se pogledaju lokalno putem IP adrese preko internet pretraživača ([http\[s\]://<ip adresa>/Licenses](http[s]://<ip adresa>/Licenses)). Tamo navedena pravila o odgovornosti i garanciji uslova licence otvorenog koda važe samo u odnosu na važeće nosioce prava.

Instalacija

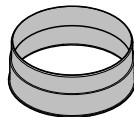
Pre instalacije

 Pre instalacije pročitajte sve informacije u ovom poglavlju kao i poglavlje „Sigurnosna uputstva i upozorenja“.

Preporuke za montažu

- Da bi kuhinjska isparenja bila optimalno uvučena, treba voditi računa da aspirator bude u sredini iznad ploče za kuvanje, a ne da bude pomeren u stranu.
- Uređaj za kuvanje bi trebalo da bude uži od aspiratora. On bi maksimalno trebalo da ima istu širinu.
- Montažno mesto mora bez problema da bude pristupačno. I u slučaju potrebe dolaska servisne službe aspirator mora da bude pristupačan bez prepreka tako da može da se demontira. Vodite računa npr. prilikom raspoređivanja ormara, polica, pokrivnih ili dekorativnih elemenata u okolini aspiratora.

Instalacioni materijal



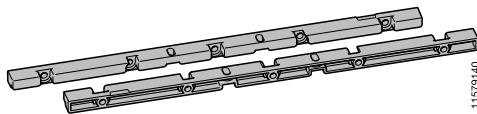
08565780

1 nastavak za odvod vazduha
za odvod vazduha Ø 150 mm



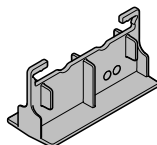
08272520

1 nepovratna klapna
za ugradnju u izduvni nastavak na motornoj jedinici (ne kod sistema sa kruženjem vazduha).



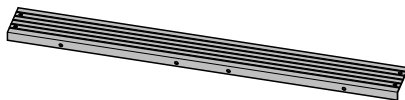
11579140

2 vešalice
za montažu u kuhinjskom elementu



11858020

1 šablon za bušenje



11597850

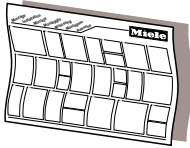
1 odstožnik
za pokrivanje zazora između zadnje strane uređaja i zida



6 zavrtnja 4 x 15 mm



4 zavrtnja M4 x 16 mm

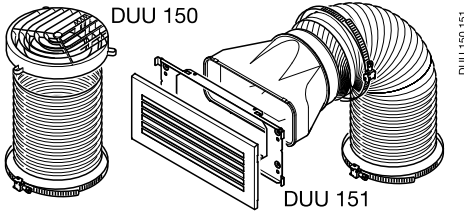


Montažni plan

Pojedinačni koraci montaže su opisani na montažnom planu.

Instalacioni materijal za sistem sa kruženjem vazduha

Za sistem sa kruženjem vazduha neophodan Vam je sledeći pribor koji se naknadno kupuje.

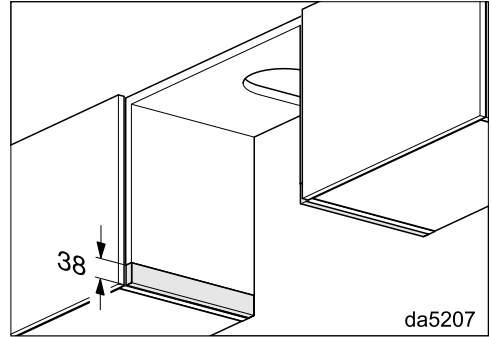


Ugradni set DUU 15x

sadrži nastavak za usmeravanje vazduha, crevo i šelne za crevo (DUU 150 za gornji deo kuhinjskog elementa ili DUU 151 za bočne strane ili prednji deo kuhinjskog elementa).

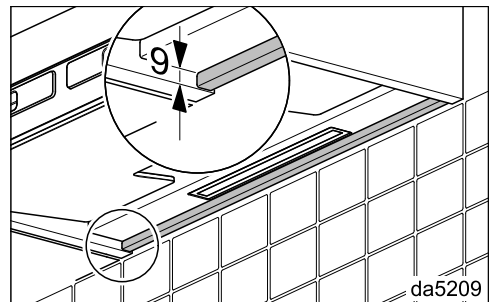
Dodatni instalacioni materijal

(Pribor koji se posebno kupuje)



Lajsne za izjednačavanje DASL 38

Lajsne za izjednačavanje su Vam potrebne ako želite da zamenite uređaj iz serije DA 35xx ili DA 36xx sa ovom aspiratorom i nastavite da koristite postojeći kuhinjski element. Pomoću lajsne za izjednačavanje možete da podesite visinu strana kuhinjskog elementa.



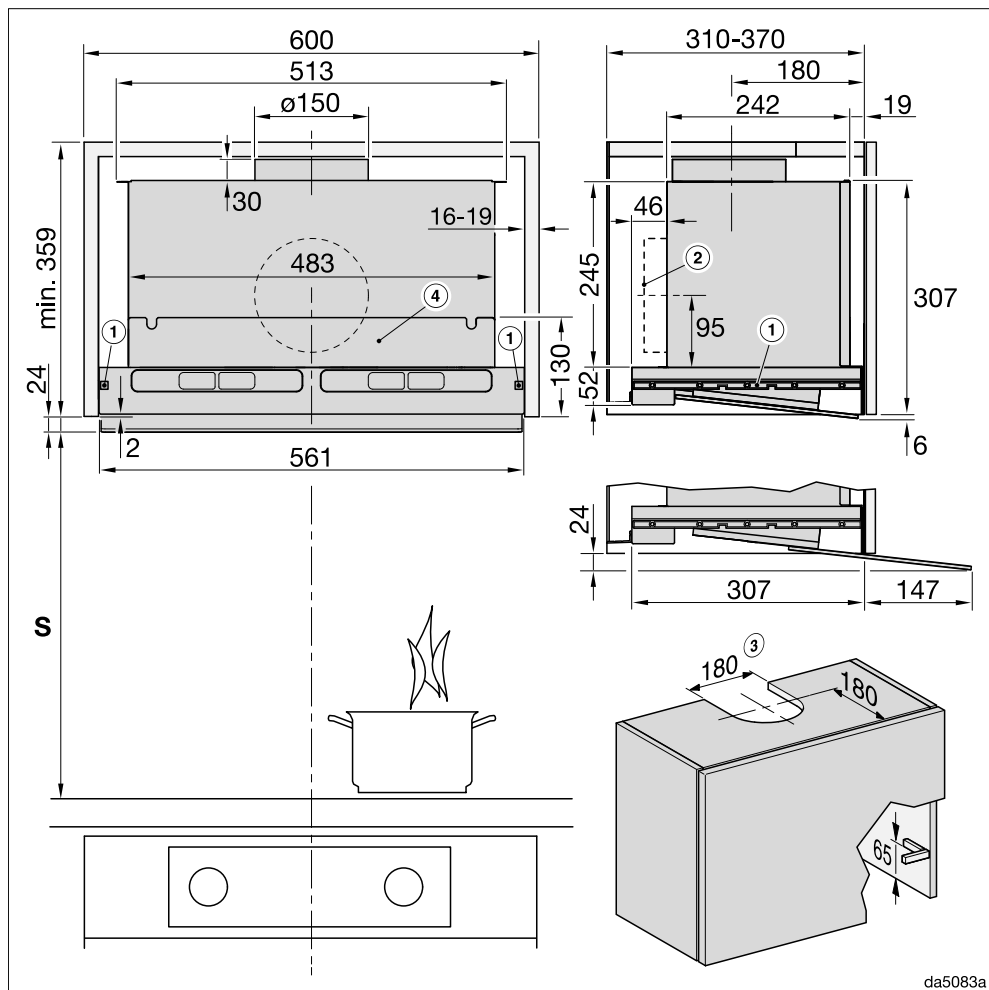
Ploča za izjednačavanje DASB 60, DASB 90

Pomoću ploče za izjednačavanje možete da izjednačite visinu aspiratora sa zadnje strane npr. sa površinom pločica. Ploča za izjednačavanje se može montirati i pomoću odstoynika.

Instalacija

Dimenzije uređaja

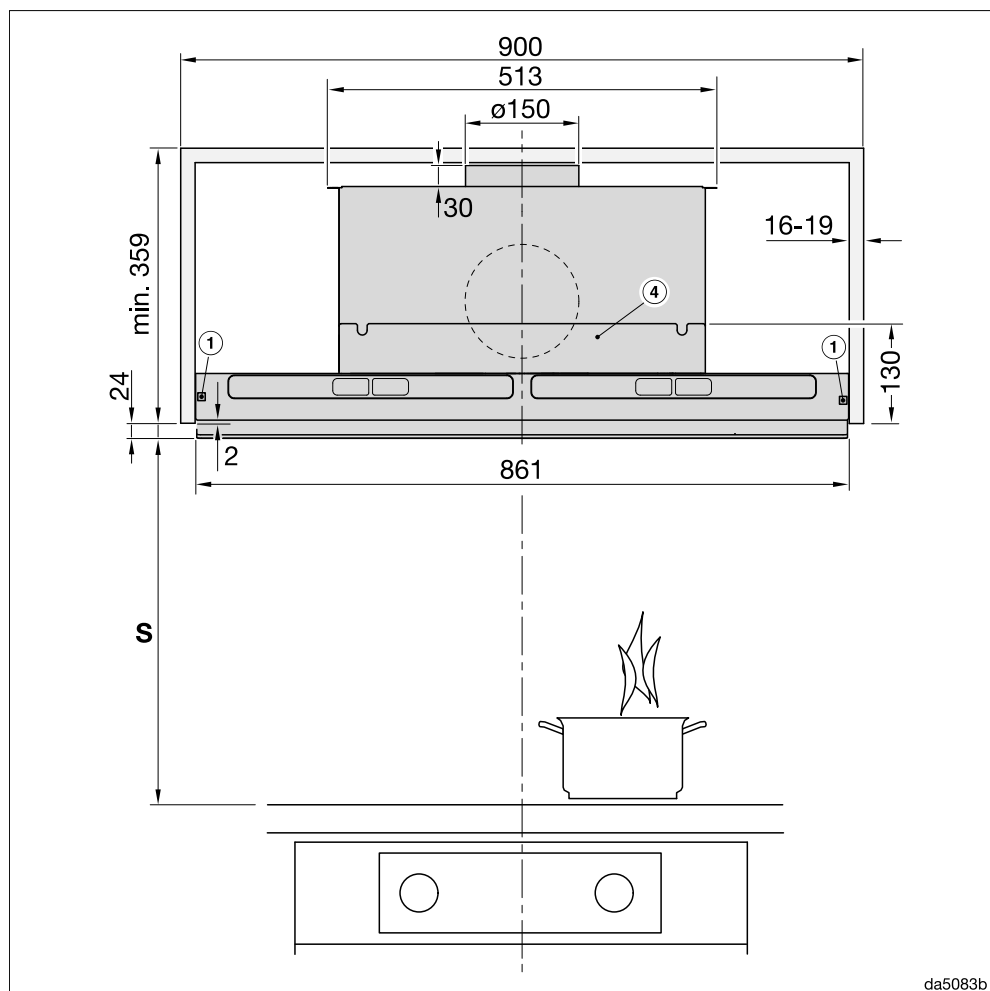
Slika 1: DAS 4640 u kuhinjskom elementu širine 600 mm.



da5083a

Crtež nije proporcionalan

Slika 2: DAS 4940 u kuhinjskom elementu širine 900 mm.



Crtež nije proporcionalan
Za bočni izgled pogledajte sliku 1

Instalacija

Napomene uz slike 1 i 2:

- ① Vešalice su pogodne za kuhinjske elemente sa debljinom zida od 16 do 19 mm.
- ② Priključak za odvod vazduha alternativno prema zadnjem delu.
- ③ Izrez za sistem sa odvodom vazduha ili za sistem sa kruženjem vazduha sa setom za prepravku DUU 150
- ④ Posle montaže u viseći kuhinjski element može da se doda pregradna stranica. Pri tom moraju da ostanu pristupačni delovi za ubacivanje filtera za masnoću, a kod sistema sa kruženjem vazduha delovi za ubacivanje filtera za mirise.

Rastojanje između polja za kuvanje i aspiratora (S)

 Opasnost od oštećenja usled toplote.

Povećana toplota plinske ploče za kuvanje može da ošteti aspirator.

Nije dozvoljena montaža iznad plinske ploče za kuvanje.

Kada birate rastojanje između uređaja za kuvanje i donje ivice aspiratora, obratite pažnju na informacije proizvođača uređaja za kuvanje.

Ako tamo nisu navedena veća rastojanja, moraju se poštovati najmanje sledeća sigurnosna rastojanja.

U vezi s tim obratite pažnju na poglavlje „Sigurnosna uputstva i upozorenja“.

Uređaj za kuvanje	Odstojanje S, najmanje
Električno polje za kuvanje	450 mm
Električni roštilj, električna friteza	650 mm
Gasni gorionik	nije moguće

Odvod vazduha

⚠ Kod istovremenog rada aspiratora i uređaja za loženje koji zavisi od vazduha u prostoriji eventualno postoji opasnost od trovanja!

Obavezno obratite pažnju na poglavlje „Sigurnosna uputstva i upozorenja“.

U slučaju nedoumice pozovite nadležnog odžačara da potvrdi da li uređaj može da radi bez opasnosti.

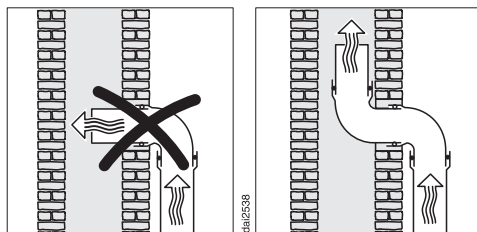
Za odvod vazduha koristite samo ravne cevi ili savitljiva creva za odvod vazduha od nezapaljivog materijala.

Da bi se postigla maksimalna snaga vazduha i što manje šumova prilikom strujanja vazduha, vodite računa o sledećem:

- Prečnik cevi za odvod vazduha ne sme da bude manji od poprečnog preseka izduvnog nastavka (vidi poglavlje „Dimenzije uređaja“). Ovo posebno važi za primenu ravnih kanala.
- Cev za odvod vazduha mora da bude što kraća i pravolinijska.
- Koristite samo lukove sa velikim poluprečnicima.
- Cev za odvod vazduha ne sme da bude savijena ili prikleštena.
- Svi spojevi moraju da budu čvrsti i zaptiveni.
- Ukoliko cev za odvod vazduha raspolaže klapnama, klapne se moraju otvoriti kada se aspirator uključi.

Svako ograničenje strujanja vazduha smanjuje snagu vazduha i povećava šumove prilikom rada.

Dimnjak za odvod vazduha



Kada se odlazni vazduh sprovodi u dimnjak za odvod vazduha, onda ulaznu cev treba okrenuti u smeru strujanja vazduha.

Kada više ventilacionih uređaja koristi dimnjak za odvod vazduha, poprečni presek dimnjaka za odvod vazduha mora biti dovoljne veličine.

Nepovratna klapna

- Koristite nepovratnu klapnu u sistemu za odvod vazduha.

Nepovratna klapna obezbeđuje da ne dođe do neželjenog mešanja vazduha iz prostorije i spoljnog vazduha kada je isključen aspirator.

Kada se odlazni vazduh sprovodi napo- lje, preporučujemo instaliranje Miele zidne kutije ili Miele prolaza u kro- vu (pribor koji se naknadno kupuje). Oni sadrže integrisanu nepovratnu klapnu.

U slučaju da u Vašem sistemu za odvod vazduha ne postoji nepovratna klapna, jedna takva je priložena uz aspirator.

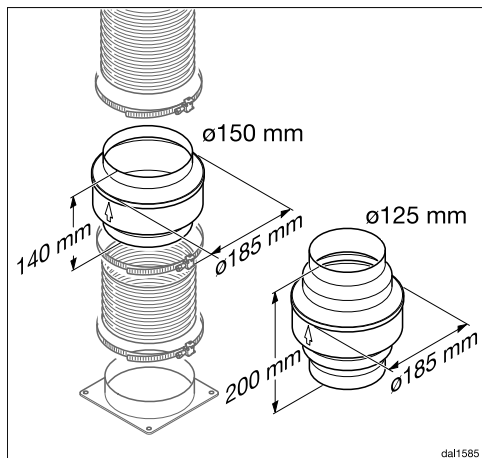
Nepovratna klapna se postavlja u izduv- ni nastavak ventilatora.

Instalacija

Kondenzat

Kada cev za odvod vazduha polaže, npr. kroz hladne prostorije ili tavane, razlika u temperaturi može da dovede do stvaranja kondenzata u cevi za odvod vazduha. Da bi se temperaturna razlika smanjila, cev za odvod vazduha morate da izolujete.

Kada se cev za odvod vazduha postavlja vodoravno, morate da napravite nagib od najmanje 1 cm po metru. Nagib sprečava mogućnost ulaska kondenzata u aspirator.



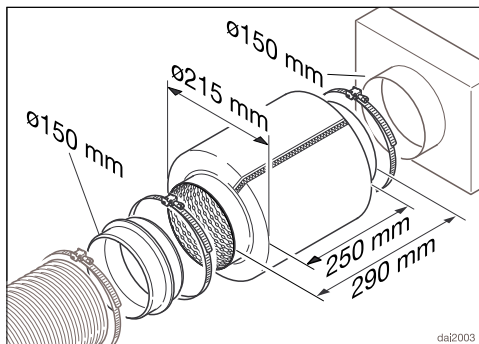
Pored izolacije cevi za odvod vazduha, preporučujemo instalaciju barijere za kondenzat koja prihvata kondenzat i isparava ga.

Barijere za kondenzat se isporučuju kao dodatna oprema za cevi za odvod vazduha prečnika od 125 mm ili 150 mm, koja se naknadno kupuje.

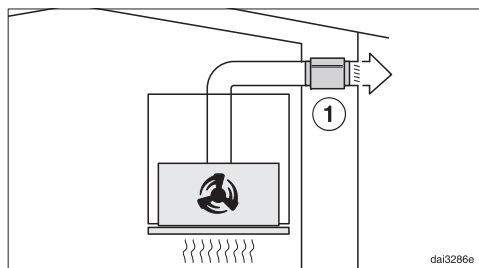
Barijera za kondenzat mora da se instalira vertikalno i po mogućstvu što bliže iznad izduvnog nastavka aspiratora. Strelica na kućištu označava smer izduvavanja.

Firma Miele ne preuzima garanciju za nedostatke u funkcionisanju ili štetu usled neadekvatnog dimnjaka za odvod vazduha.

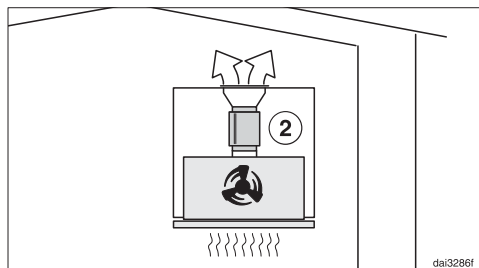
Prigušivač zvuka



Za dodatno prigušivanje zvuka može se koristiti prigušivač zvuka u cevi za odvod vazduha (dodatna oprema koja se naknadno kupuje).



U sistemu odvoda vazduha, prigušivač zvuka prigušuje i buku ventilatora prema spoljnoj strani i spoljašnju buku koja preko cevi za odvod vazduha može da dođe u kuhinju (npr. ulična buka). Zbog toga se prigušivač zvuka pozicionira što je moguće bliže izlazu za odvod vazduha ①.



U sistemu sa kruženjem vazduha, prigušivač zvuka se pozicionira između izduvnog nastavka i izduvne rešetke ②. Proverite prostoriju za ugradnju.

Električni priključak

Aspirator je serijski opremljen utikačem za priključenje na utičnicu sa zaštitnim kontaktom.

Ukoliko utičnica nije pristupačna ili je predviđen fiksni priključak, obezbedite da se instalira razdvojni uređaj za svaki pol.

⚠ Opasnost od požara usled pregrevanja.

Puštanje u rad aspiratora preko višestrukih utičnica i produžnih kablova može da dovede do preopterećenja kablova.

Iz sigurnosnih razloga nemojte da koristite višestruke utičnice i produžne kablove.

Električna instalacija mora biti izvedena u skladu sa standardom VDE 0100.

Iz bezbednosnih razloga preporučujemo da za električni priključak aspiratora u kućnoj instalaciji koristite zaštitnu sklopku (RCD) tipa .

Oštećen priključni kabl sme da se zameni samo specijalnim priključnim kablom istog tipa (može se nabaviti kod

Miele servisa). Iz bezbednosnih razloga zamenu sme da vrši samo kvalifikovano stručno lice ili Miele servis.

U ovom uputstvu za upotrebu ili na natpisnoj pločici možete naći informacije o nazivnoj snazi i odgovarajućoj zaštiti. Uporedite ove podatke sa podacima za električni priključak na licu mesta.

U slučaju nedoumice raspitajte se kod električara.

Moguć je povremeni ili neprekidni režim rada u sistemu za snabdevanje energijom koji je nezavisan ili nije sinhronizovan sa mrežom (kao što su npr. izolovane mreže, rezervni sistemi). Preduslov za rad je da sistem za snabdevanje energijom bude u skladu sa specifikacijama standarda EN 50160 ili sličnim. Mere zaštite koje su predviđene u kućnoj instalaciji i u ovom proizvodu kompanije Miele po svojoj funkciji i načinu rada takođe moraju biti osigurane u izolovanim uslovima rada ili u režimu rada koji nije sinhronizovan sa mrežom, ili moraju biti zamenjene ekvivalentnim merama u instalaciji. Kao što je, na primer, opisano u aktuelnom izdanju VDE-AR-E 2510-2.

Tehnički podaci

Motor ventilatora	90 W
Osvetljenje površine za kuvanje	3 W
Ukupna instalisana snaga	93 W
Mrežni napon, frekvencija	AC 230 V, 50 Hz
Osigurač	10 A
Dužina priključnog kabla	1,5 m
Težina	
DAS 4640	12 kg
DAS 4940	15 kg

WLAN modul

Frekventni opseg	2,400 – 2,4835 GHz
Maksimalna predajna snaga	< 100 mW

Pribor koji se naknadno kupuje za sistem sa kruženjem vazduha

Za sistem za kruženjem vazduha potreban Vam je ugradni set DUU 150 ili DUU 151 i filter za mirise DKF 31-P ili DFK 31-R (regeneriše se). U pakovanjima se nalaze po 2 filtera za mirise.

Izjava o usklađenosti

Firma Miele ovim izjavljuje, da je ovaj aspirator usaglašen sa direktivom 2014/53/EU.

Kompletan tekst EU izjave o usklađenosti je dostupan na nekoj od sledećih internet adresa:

- Proizvodi, preuzimanje, na www.miele.de
- Servis, traženje informacija, uputstva za upotrebu, na <https://miele.de/gebrauchsanweisungen> navođenjem naziva proizvoda ili fabričkog broja

Tehnički list za aspiratore za domaćinstvo

prema delegiranoj Uredbi (EU) br. 65/2014 i Uredbi (EU) br. 66/2014

MIELE	
Naziv/oznaka modela	DAS 4640
Godišnja potrošnja energije (AEC_{hood})	27,4 kWh/godišnje
Klasa energetske efikasnosti	A+
Indeks energetske efikasnosti (EEl_{hood})	38,5
Dinamička efikasnost fluida (FDE_{hood})	37,3
Klasa dinamičke efikasnosti fluida	
A (najviša efikasnost) do G (najniža efikasnost)	A
Efikasnost osvetljenja (LE_{hood})	105,0 lx/W
Klasa efikasnosti osvetljenja	
A (najviša efikasnost) do G (najniža efikasnost)	A
Stepen odstranjivanja masnoće	86,2%
Klasa stepena odstranjivanja masnoće	
A (najviša efikasnost) do G (najniža efikasnost)	B
Izmeren optimalan protok vazduha	362,2 m ³ /h
Protok vazduha (min. brzina)	183 m ³ /h
Protok vazduha (maks. brzina)	380 m ³ /h
Protok vazduha (intenzivni ili brzi stepen rada)	600 m ³ /h
Maks. protok vazduha (Q_{max})	600 m ³ /h
Izmeren optimalan pritisak vazduha	365 Pa
A-ponderisana emisija zvuka (min. brzina)	37 dB
A-ponderisana emisija zvuka (maks. brzina)	52 dB
A-ponderisana emisija zvuka (intenzivni ili brzi stepen rada)	64 dB
Izmerena optimalna električna ulazna snaga	98,5 W
Prijemna snaga u isključenom stanju (P_o)	W
Prijemna snaga u stanju pripravnosti (P_s)	0,30 W
Nominalna snaga sistema osvetljenja	3,0 W
Prosečan intenzitet svetla sistema osvetljenja na površini za kuvanje	315 lx
Faktor produženja vremena	0,7

Tehnički podaci

Tehnički list za aspiratore za domaćinstvo

prema delegiranoj Uredbi (EU) br. 65/2014 i Uredbi (EU) br. 66/2014

MIELE	
Naziv/oznaka modela	DAS 4940
Godišnja potrošnja energije (AEC_{hood})	24,8 kWh/godišnje
Klasa energetske efikasnosti	A++
Indeks energetske efikasnosti (EEl_{hood})	33,6
Dinamička efikasnost fluida (FDE_{hood})	39,8
Klasa dinamičke efikasnosti fluida	
A (najviša efikasnost) do G (najniža efikasnost)	A
Efikasnost osvetljenja (LE_{hood})	95,0 lx/W
Klasa efikasnosti osvetljenja	
A (najviša efikasnost) do G (najniža efikasnost)	A
Stepen odstranjivanja masnoće	86,2%
Klasa stepena odstranjivanja masnoće	
A (najviša efikasnost) do G (najniža efikasnost)	B
Izmeren optimalan protok vazduha	388,7 m ³ /h
Protok vazduha (min. brzina)	203 m ³ /h
Protok vazduha (maks. brzina)	404 m ³ /h
Protok vazduha (intenzivni ili brzi stepen rada)	627 m ³ /h
Maks. protok vazduha (Q_{max})	627 m ³ /h
Izmeren optimalan pritisak vazduha	381 Pa
A-ponderisana emisija zvuka (min. brzina)	36 dB
A-ponderisana emisija zvuka (maks. brzina)	51 dB
A-ponderisana emisija zvuka (intenzivni ili brzi stepen rada)	62 dB
Izmerena optimalna električna ulazna snaga	103,4 W
Prijemna snaga u isključenom stanju (P_o)	W
Prijemna snaga u stanju pripravnosti (P_s)	0,30 W
Nominalna snaga sistema osvetljenja	3,0 W
Prosečan intenzitet svetla sistema osvetljenja na površini za kuvanje	285 lx
Faktor produženja vremena	0,6

MIELE d.o.o.
Balkanska 2
11000 Beograd

Telefon: +381 22 77 111

e-mail: info@miele.rs
www.miele.rs

Nemačka
Miele & Cie. KG
Carl-Miele-Straße 29
33332 Gütersloh

DAS 4640, DAS 4940

sr-RS

M.-Nr. 12 089 460 / 02

Ovaj dokument je originalno proizveden i objavljen od strane proizvođača, brenda Miele, i preuzet je sa njihove zvanične stranice. S obzirom na ovu činjenicu, Tehnoteka ističe da ne preuzima odgovornost za tačnost, celovitost ili pouzdanost informacija, podataka, mišljenja, saveta ili izjava sadržanih u ovom dokumentu.

Napominjemo da Tehnoteka nema ovlašćenje da izvrši bilo kakve izmene ili dopune na ovom dokumentu, stoga nismo odgovorni za eventualne greške, propuste ili netačnosti koje se mogu naći unutar njega. Tehnoteka ne odgovara za štetu nanесenu korisnicima pri upotrebi netačnih podataka. Ukoliko imate dodatna pitanja o proizvodu, ljubazno vas molimo da kontaktirate direktno proizvođača kako biste dobili sve detaljne informacije.

Za najnovije informacije o ceni, dostupnim akcijama i tehničkim karakteristikama proizvoda koji se pominje u ovom dokumentu, molimo posetite našu stranicu klikom na sledeći link:

<https://tehnoteka.rs/p/miele-aspirator-das-4640-akcija-cena/>